



**Dr. Jason Reimann, Superintendent**

24411 Amador Street, Hayward, CA 94544 T 510.784.2600

## **Opt-Out for California College Guidance Initiative Data Share for 8th Grade Students**

Hayward Unified School District (HUSD) has transcript-informed functionality with the California College Guidance Initiative (CCGI) to help your child develop a well-informed college and career plan.

1. CCGI is a nonprofit that works with school districts throughout California to ensure all high school seniors graduate with clear postsecondary goals and a plan for how to achieve them.
2. Each student's academic transcript data follows them as they advance across educational systems to reduce information gaps that could otherwise hinder their success.

As part of this effort, CCGI manages the state of California's college and career planning platform, CaliforniaColleges.edu. This web-based platform offers students, families, and educators a single access point for college, career, and financial aid planning. It offers planning and application tools, along with information to help plan for life after high school.

With transcript-informed functionality in CaliforniaColleges.edu, HUSD students have access to exclusive tools and resources to support their college and career planning. These resources are only provided when students' transcript data is uploaded from HUSD's Student Information System (SIS) into CaliforniaColleges.edu in accordance with all state and federal student privacy laws.

The benefits of the transcript-informed functionality include giving students access to California State University (CSU) and University of California (UC) eligibility tools to view progress towards meeting the "a-g" course requirements. This will help your child know if they are taking the right courses in high school to meet their goals after graduation. You and your student can use the platform to keep track of application deadlines and submissions. Students can apply to a California Community College, CSU, and UC directly from CaliforniaColleges.edu.

HUSD's transcript-informed accounts allow key information to transfer from your student's account to these applications, making the entire process faster and easier. It also allows your student's verified course information to be shared directly with community colleges and CSUs, helping those colleges make faster and better decisions about admission, placement, and financial aid. Students can also launch and track their FAFSA or California Dream Act Applications from their account.

Should you wish to opt-out from HUSD's disclosure of your student's information (transcript data), please contact your student's counselor by **September 30, 2023**. *Opting out will remove your student's access to CaliforniaColleges.edu's transcript-informed functionality.* If you have any questions, please contact Veronica Ortiz, College and Career Coordinator at voritz@husd.k12.ca.us or (510) 784-2600 ext. 72778.



**Dr. Jason Reimann, Superintendent**

24411 Amador Street, Hayward, CA 94544 T 510.784.2600

## **Exclusión voluntaria del intercambio de datos de la Iniciativa de Orientación Universitaria de California para alumnos del 8º Grado**

El Distrito Escolar Unificado de Hayward (HUSD) tiene una funcionalidad de transcripción informada de archivos escolares con la Iniciativa de Orientación Universitaria de California (CCGI) para ayudar a su hijo a desarrollar un plan universitario y profesional bien informado.

1. CCGI es una organización sin fines de lucro que trabaja con distritos escolares de todo California para garantizar que todos los estudiantes de último curso de secundaria se gradúen con objetivos postsecundarios claros y un plan para alcanzarlos.
2. Los datos del expediente académico de cada alumno le siguen a medida que avanza por los sistemas educativos para reducir las brechas de información que, de otro modo, podrían obstaculizar su éxito.

Como parte de este esfuerzo, el CCGI gestiona la plataforma de planificación universitaria y profesional del estado de California, [CaliforniaColleges.edu](http://CaliforniaColleges.edu). Esta plataforma digital ofrece a estudiantes, familias y educadores un único punto de acceso para la planificación de la universidad, la carrera profesional y la ayuda financiera. Ofrece herramientas de planificación y solicitud, junto con información para ayudar a planificar la vida después de la escuela secundaria.

Con la funcionalidad informada por el expediente académico en [CaliforniaColleges.edu](http://CaliforniaColleges.edu), los estudiantes de HUSD tienen acceso a herramientas y recursos exclusivos para apoyar su planificación universitaria y profesional. Estos recursos sólo se proporcionan cuando los datos de las transcripciones de los estudiantes se cargan desde el Sistema de Información Estudiantil (SIS) de HUSD en [CaliforniaColleges.edu](http://CaliforniaColleges.edu) de acuerdo con todas las leyes estatales y federales de privacidad estudiantil.

Los beneficios de la funcionalidad de transcripción informada incluyen dar a los estudiantes acceso a las herramientas de elegibilidad de la Universidad Estatal de California (CSU) y la Universidad de California (UC) para ver el progreso hacia el cumplimiento de los requisitos de los cursos "a-g". Esto ayudará a su hijo a saber si está tomando los cursos adecuados en la escuela secundaria para alcanzar sus metas después de la graduación. Usted y su estudiante pueden utilizar la plataforma para realizar un seguimiento de los plazos de solicitud y las presentaciones. Los estudiantes pueden aplicar a un Colegio Comunitario de California, CSU y UC directamente desde [CaliforniaColleges.edu](http://CaliforniaColleges.edu).

Las cuentas informadas por transcripción de HUSD permiten que la información clave se transfiera de la cuenta de su estudiante a estas aplicaciones, haciendo que todo el proceso sea más rápido y fácil. También permite que la información verificada del curso de su estudiante se comparta directamente con las universidades comunitarias y CSU, ayudando a esas universidades a tomar decisiones más



**Dr. Jason Reimann, Superintendent**

24411 Amador Street, Hayward, CA 94544 T 510.784.2600

rápidas y mejores sobre la admisión, la colocación y la ayuda financiera. Los estudiantes también pueden iniciar y realizar un seguimiento de sus solicitudes FAFSA o Dream Act de California desde su cuenta.

Si usted desea que HUSD no divulgue la información de su estudiante (datos e información del expediente académico), por favor póngase en contacto con el consejero de su estudiante a más tardar el **30 de septiembre de 2023**. *Optar por la exclusión eliminará el acceso de su estudiante a la funcionalidad de CaliforniaColleges.edu de información de transcripción.* Si usted tiene alguna pregunta, por favor póngase en contacto con Veronica Ortiz, College and Career Coordinator en [vortiz@husd.k12.ca.us](mailto:vortiz@husd.k12.ca.us) o (510) 784-2600 ext. 72778.